

REVIEW 1

Lesson 6

పోస్టాఫీసు ఎక్కడ?
पोस्टाफीसु ऐकड?
pōṣṭāfīsu ekkāḍa?

WHERE IS THE
POST OFFICE?

గోపి : రా, సుబ్బారావు! కూర్చో.
गोपि : रा, सुब्बारावु! कूचो।
gōpi : rā subbārāvu! kūrcō.

Come on, Subbarao! sit.

సుబ్బారావు : నీ దగ్గర కన్యాశుల్కం ఉందా?
सुब्बारावु : नी दग़र कन्याशुल्कं उंदा?
*subbārāvu: nī daggara kanyāśulkaM
uMdā?*

Do you have kanyasulkam
with you?

An Intensive Course in Telugu

గోపి : ఉంది. ఆ బల్లమీద ఉంది, చూడు. Yes I have. It is there on
 గోపి : ఉంది. ఆ బల్ల మీద ఉంది, చూడు. the table, Look.
gōpi : uMdi. ā balla mīda uMdi, cūḍu.

సుబ్బా : ఇది కన్యాశుల్కం కాదు, గోపి! This is not Kanyasulkam, సుబ్బా
 గోపి : ఇది కన్యాశుల్కం కాదు, గోపి! Gopi!
subbā : idi kanyāśulkaM kādu, gōpī!

గోపి : ఆ అలమరలో చూడు; See in that cup-board.
 గడియారం పక్కన. Next to the time-piece.
 గోపి : ఆ అలమరలో చూడు; గడియారం పక్కన.
gōpi : ā alamaralō cūḍū; gaḍiyāraM pakkana

సుబ్బా : ఇది కన్యాశుల్కమే. This is Kanyasulkam.
 గోపి : ఇది కన్యాశుల్కమే.
subbā : idi kanyāśulkamē.

గోపి : తీసుకో. Take it.
 గోపి : తీసుకో.
gōpi : tīsuko.

సుబ్బా : ఇది ఎవరి పుస్తకం? Whose book is this?
 గోపి : ఇది ఎవరి పుస్తకం?
subbā : idi evaṛi pustakaM?

గోపి : నా స్నేహితుడి పుస్తకం. My friend's book.
 గోపి : నా స్నేహితుడి పుస్తకం.
gōpi : nā snēhituḍi pustakaM.

Lesson 6

- సుబ్బా : ఎవరి పుస్తకం? ప్రసాద్ పుస్తకమా? Whose book? Is it Prasad's
 సుబ్బా : ఔవరి పుస్తకం? ప్రసాద్ పుస్తకమా? book?
subbā : evari pustakaM? prasād pustakamā?
- గోపి : ప్రసాద్ పుస్తకం కాదు. రవి పుస్తకం. Not Prasad's book. It is Ravi's
 గోపి : ప్రసాద్ పుస్తకం కాదు. రవి పుస్తకం. book.
gōpi : prasād pustakaM kādu. ravi pustakaM.
- సుబ్బా : అలాగా! వీరు ఎవరు? I see! who is this
 సుబ్బా : అలాగా! వీరు ఔవరు? gentleman?
subbā : alāgā! vīru evaru?
- గోపి : మా నాన్నగారు. My father.
 గోపి : మా నాన్నగారు.
gōpi : mā nānnagāru.
- సుబ్బా : నమస్కారమండీ! Namaskaram, sir!
 సుబ్బా : నమస్కారమండీ!
subbā : namaskāramaMḍī!
- రామయ్య : నీ పేరేమిటి బాబూ! What is your name, dear!
 రామయ్య : నీ పేరేమిటి బాబూ.
rāmayya : nī pērēmiṭi bābū!
- సుబ్బా : నాపేరు సుబ్బారావండీ! మా My name is Subbarao, Sir!
 నాన్నగారి పేరు విశ్వనాథంగారు. My father's name is
 సుబ్బా : నా పేరు సుబ్బారావండీ! మా నాన్నగారి Mr. Viswanatham
 పేరు విశ్వనాథంగారు.
subbā : nā pēru subbārāvaMḍī! mā nānnagāri pēru viśvanāthaMgāru.

An Intensive Course in Telugu

- రామయ్య : అలాగా! మీరు ఎంతమంది
అన్నదమ్ములు? I see! How many brothers
are you?
- రామయ్య : అలాగా! మీరు ఐతమంది అన్నదమ్ములు?
*rāmayya : alāgā! mīru eMtamaMdi
annadammulu?*
- సుబ్బా : మేం ముగ్గురమండీ! మా అన్నయ్యా, We are three, sir! My elder
నేనూ, మా తమ్ముడూ. brother, myself and my
సుబ్బా : మే ముగ్గురమండీ! మా అన్నయ్యా, నేనూ, younger brother.
మా తమ్ముడు.
*subbā : mēM mugguramaMdi! mā
annayyā, nēnū, mā tammudū.*
- రామయ్య : మీ అన్నయ్య పేరేమిటి? What is your elder brother's
రామయ్య : మీ అన్నయ్య పేరేమిటి? name?
rāmayya : mī annayya pērēmiṭi?
- సుబ్బా : వెంకటేశ్వర్లు. Venkateswarlu.
సుబ్బా : వేంకటేశ్వర్లు.
subbā : venkaṭeśvarlu.
- రామయ్య : మీ తమ్ముడి పేరు? And your younger brother's
రామయ్య : మీ తమ్ముడి పేరు? name?
rāmayya : mī tammudī pēru?
- సుబ్బా : గోవిందు. Govind.
సుబ్బా : గోవిందు.
subbā : gōviMdu.
- రామయ్య : గోపి! పోస్టాఫీసు ఎక్కడుంది? Gopi! Where is the
రామయ్య : గోపి! పోస్టాఫీసు ఎక్కడుంది? post-office?
rāmayya : gōpī! pōṣṭāfīsu ekkaḍuMdi?

Lesson 6

గోపి	: బస్టాండు దగ్గరుంది నాన్నగారూ!	It is near Bus-stand father!
गोपि	: बस्टांडु दग़रुंदि नान्नगारु!	
<i>gōpi</i>	: <i>baṣṭāMḍu daggaruMdi</i> <i>nānnagārū!</i>	
రామయ్య	: రెండు కవర్లు తీసుకురా.	Bring two envelopes.
रामय्य	: रेंडु कवर्लु तीसुकुरा।	
<i>rāmayya</i>	: <i>reMḍu kavarlū tīsukurā.</i>	
సుబ్బా	: కవర్లు నా దగ్గరున్నాయి. తీసుకోండి.	I have envelopes with me.
सुब्बा	: कवर्लु ना दग़रुन्नायि। तीसुकुोंडि।	Please take them.
<i>subbā</i>	: <i>kavarlū nā daggara unnāyi,</i> <i>tīsukōMḍi.</i>	

VOCABULARY

పోస్టాఫీసు	Post-office	కన్యాశుల్కం	(A Telugu 'kanyāśūlkam'
पोस्टाफीसु		कन्याशुल्कं	play written by Gurajāḍa
<i>pōṣṭāfīsu</i>		<i>kanyāśūlkam</i>	Apparao)
అలమర	cup-board	తీసుకో	take
अलमर		तीसुको	
<i>alamara</i>		<i>tīsukō</i>	
అన్నదమ్ములు	brothers	అన్నయ్య	elder brother
अन्नदम्मुलु		अन्नय्य	
<i>annadammulu</i>		<i>annayya</i>	
తమ్ముడు	Younger brother	బస్టాండు	Bus-stand
तम्मुडु		बस्टांडु	
<i>tammudu</i>		<i>baṣṭāMḍu</i>	
కవరు	Envelope	తీసుకురా	bring!
कवरु		तीसुकुरा	
<i>kavaru</i>		<i>tīsukurā</i>	

EXERCISES

a. Fill in the blanks with the appropriate forms of the words given in the parentheses.

1. ఇది _____ (నేను) పుస్తకం.
ఇది _____ (నేను) పుస్తకం।
idi _____ (nēnu) pustakaM.
2. అది _____ (మీరు) ఇల్లు.
అది _____ (మీరు) ఇల్లు।
adi _____ (mīru) illu.
3. సుగుణ _____ (ఆమె) తల్లి.
సుగుణ _____ (ఆమె) తల్లి।
suguna _____ (āme) talli.
4. ఇది _____ (మనం) దేశం.
ఇది _____ (మనం) దేశం।
idi _____ (manaM) dēśaM.
5. అది _____ (మేం) స్కూలు.
అది _____ (మేం) స్కూలు।
adi _____ (mēM) skūlu.
6. ఇది _____ (అతను) కలం.
ఇది _____ (అతను) కలం।
idi _____ (atanu) kalaM.
7. నువ్వు _____ (విద్యార్థి)
నువ్వు _____ (విద్యార్థి)
nuvvu _____ (vidyārthi)
8. నేను _____ (భారతీయుడు)
నేను _____ (భారతీయుడు)
nēnu _____ (bhāratīyudu)
9. మనం _____ (విద్యార్థులు)
మనం _____ (విద్యార్థులు)
manaM _____ (vidyārthulu)
10. _____ (ఎవరు) పేరు కమల?
_____ (ఎవరు) పేరు కమల?
_____ (evaru) pēru kamala?
11. _____ (ఏది) పేరు టామీ?
_____ (ఏది) పేరు టామీ?
_____ (ēdi) pēru ṭāmī?
12. అతను _____ (రామయ్యగారు) మనవాడు.
అతను _____ (రామయ్యగారు) మనవాడు।
atanu _____ (rāmayyagāru) manavaḍu.
13. ఇది _____ (వాళ్లు) క్లాసు.
ఇది _____ (వాళ్లు) క్లాసు।
idi _____ (vāḷlu) klāsu.
14. రవి _____ (తమ్ముడు) పేరేమిటి?
రవి _____ (తమ్ముడు) పేరేమిటి?
ravi _____ (tammudu) pērēmiṭi?
15. ఇది _____ (ఆయన) కుర్చీ.
ఇది _____ (ఆయన) కుర్చీ।
idi _____ (āyana) kurcī.
16. _____ (అది) పేరు పుస్తకం.
_____ (అది) పేరు పుస్తకం।
_____ (adi) pēru pussi.
17. గోపి _____ (స్నేహితురాలు) పేరేమిటి?
గోపి _____ (స్నేహితురాలు) పేరేమిటి?
gōpi _____ (snēhitarālu) pērēmiṭi?
18. వాళ్లు _____ (విద్యార్థిని).
వాళ్లు _____ (విద్యార్థిని)।
vāḷlu _____ (vidyārthini)

19. ఇవి రెండు_____ (పిల్లి). 20. వీళ్లు_____ (భారతీయుడు).
 ఇవి రెండు_____ (పిల్లి) వీళ్లు_____ (భారతీయుడు)।
ivi reMdu_____ (pilli). vīḷlu_____ (bhāratīyudu)

b. Rewrite the following sentences changing the nouns and pronouns into plural.

- | | |
|--|---|
| 1. అది పిల్లి.
అది పిల్లి।
<i>adi pilli.</i> | 6. ఇది కలం.
ఇది కలం।
<i>idi kalaM.</i> |
| 2. ఇది నా గది.
ఇది నా గది।
<i>idi nā gadi.</i> | 7. అది నీ పుస్తకం.
అది నీ పుస్తకం।
<i>adi nī pustakaM.</i> |
| 3. అతను విద్యార్థి.
అతను విద్యార్థి।
<i>atanu vidyārthi.</i> | 8. నువ్వు నా స్నేహితుడివి.
నువ్వు నా స్నేహితుడివి।
<i>nuvvu nā snēhituḍivi.</i> |
| 4. నేను ఆంధ్రుణ్ణి.
నేను ఆంధ్రుణ్ణి।
<i>nēnu āMdhruṇṇi.</i> | 9. ఆయన డాక్టరు.
ఆయన డాక్టరు।
<i>āyana ḍākṭaru.</i> |
| 5. ఆమె విద్యార్థిని.
ఆమె విద్యార్థిని।
<i>āme vidyārthini.</i> | 10. ఇతను అటెండరు.
ఇతను అటెండరు।
<i>itanu aṭeMḍaru.</i> |

c. Fill in the blanks with suitable kinship terms.

1. మీ నాన్నగారి నాన్నగారు మీ _____
 మీ నాన్నగారి నాన్నగారు మీ _____
mī nānnagāri nānnagāru mī _____
2. మీ కూతురి కూతురు మీ _____
 మీ కూతురి కూతురు మీ _____
mī kūturi kūturu mī _____
3. మీ కొడుకు కొడుకు మీ _____
 మీ కొడుకు కొడుకు మీ _____
mī koḍuku koḍuku mī _____

An Intensive Course in Telugu

4. మీ అమ్మగారి తండ్రి మీ _____
 మీ అమ్మగారి తండ్రి మీ _____
mī ammagāri taṁḍri mī _____
5. మీ కూతురి కొడుకు మీ _____
 మీ కుతురు కొడుకు మీ _____
mī kūturu koḍuku mī _____
6. మీ కొడుకు కూతురు మీ _____
 మీ కొడుకు కుతురు మీ _____
mī koḍuku kūturu mī _____

d. Write Telugu words for the following numerals.

3 _____	11 _____	6 _____
13 _____	8 _____	1 _____
4 _____	14 _____	7 _____
12 _____	5 _____	15 _____

e. Answer the following questions using the human numerals as per the numbers given in brackets.

- | | |
|---|---|
| 1. వాళ్ళు ఎంతమంది?
వాణ్ణు ఁతమంది?
<i>vāḷḷu eMtamaMdi? (2)</i> | 4. వీళ్ళు ఎంతమంది?
వీణ్ణు ఁతమంది?
<i>vīḷḷu eMtamaMdi? (8)</i> |
| 2. వీళ్ళు ఎంతమంది?
వీణ్ణు ఁతమంది?
<i>vīḷḷu eMtamaMdi? (4)</i> | 5. మేం ఎంతమందిమి?
మేం ఁతమందిమి?
<i>mēM eMtamaMdimi? (6)</i> |
| 3. మీరు ఎంతమంది?
మీరు ఁతమంది?
<i>mīru eMtamaMdi? (3)</i> | 6. మనం ఎంతమందిమి?
మనం ఁతమందిమి?
<i>manaM eMtamaMdimi? (5)</i> |

f. Change the following into plural.

- | | |
|---|---|
| 1. చూడు _____.
చూడు _____.
<i>cūḍu</i> _____. | 2. లెక్కపెట్టు _____.
లెక్కపెట్టు _____.
<i>lekkapeṭṭu</i> _____. |
|---|---|

- | | |
|---------------------|--------------------|
| 3. కూర్చో _____. | 5. ఉంది _____. |
| కూర్చో _____. | ఉంది _____. |
| <i>kūrcō</i> _____. | <i>uMdi</i> _____. |
| 4. రా _____. | 6. లేదు _____. |
| రా _____. | లేదు _____. |
| <i>rā</i> _____. | <i>lēdu</i> _____. |

g. Write yes-no type questions for the following sentences.

- | | | |
|------------------|-------------------|--------------------|
| 1. ఇది కలం. | 2. అది బల్ల. | 3. ఇది తలుపు. |
| ఇది కలం. | అది బల్ల. | ఇది తలుపు. |
| <i>idi kalaM</i> | <i>adi balla.</i> | <i>idi talupu.</i> |

h. Fill up the blanks with మేం మే *mēM* or మనం మన *manaM*.

1. నువ్వు ఒకడివి. నేను ఒకణ్ణి. _____ ఇద్దరం.
నువ్వు ఒకడివి. నేను ఒకణ్ణి _____ ఇద్దరం.
nuvvu okaḍivi. nēnu okaṇṇi. _____ iddaraM.
2. నేను ఒకణ్ణి. ఆయన ఒకరు. నువ్వు ఒకడివి. _____ ముగ్గురం.
నేను ఒకణ్ణి. ఆయన ఒకరు. నువ్వు ఒకడివి _____ ముగ్గురం.
nēnu okaṇṇi. āyana okaru. nuvvu okaḍivi. _____ mugguraM.
3. మేం ఇద్దరం. వాళ్ళు ఇద్దరు. _____ నలుగురం.
మేం ఇద్దరం. వాళ్ళు ఇద్దరు. _____ నలుగురం.
mēM iddaraM. vāḷḷu iddaru. _____ naluguraM.

i. Read the following.

మీ మాతృభాష ఏమిటి?	రంగస్వామి డాక్టరు.
ఈ కుర్చీలు తెక్కపెట్టండి.	ఇవి పద్నాలుగు పుస్తకాలు.
సుబ్రహ్మణ్యంగారు ఆంధ్రుడు.	తొమ్మిది కవర్లు తీసుకురా!
వాళ్ళు పన్నెండుమంది విద్యార్థులు.	